



Kostenlose Monatszeitung für Lautertal und Modautal

DURCHBLICK

ODENWALD-REDAKTION

Jahrgang 28 Heft Nr. 324
November 2022

Raidelbach ist Dolles Dorf
- mehr auf dblt.de!

Streit um den Felsbergwald anno 2022? Naturschutz - Holznutzung - Tourismus

Wem gehört der Felsberg: den Felsenmeertouristen, den Waldbesitzern oder der ökologischen Gemeinschaft?

Die Frage ist provokant, und alle drei „Anspruchsteller“ haben natürlich recht. Das Felsenmeer ist in erster Linie ein Natur- und Kulturdenkmal, ein Ort zum Entspannen, Spaß haben und Erkunden. Ein ganz besonderes Biotop: während die Felsen des Hauptblockstroms von Kletterern freigehalten werden müssen, darf der Waldboden ringsum nicht verdichtet werden. Würde das Felsenmeer nicht beklettert, verschwände es innerhalb weniger Jahre unter Moos, Brombeerranken, Brennesseln, Haselnuß und Holunder.

Aber wie geht es dem schattenspendenden Wald über dem Felsenmeer? Gerade in den letzten heißen Som-



Wie geht es dem Felsbergwald? Biologin Modi-Chalwatzis (links) erläuterte Symptome für Waldzustand und Speicherfähigkeit des Bodens auch anhand des Unterwuchses

mern bot der Wald einen kühlen Rückzugsort. Bäume filtern nicht nur große Mengen Feinstaub (je Hektar Buchenwald und Jahr etwa 50 Tonnen Feinstaub), sie geben auch Feuchtigkeit

ab, die die Umgebung deutlich kühlt. Entgegen althergebrachter Forstpraxis hat man seit einigen Jahrzehnten erkannt, daß ein geschlossenes Kronendach ganz besonders wichtig ist, damit der Waldboden die Feuchtigkeit auch halten kann. **Die Speicherung von Feuchtigkeit muß ein stärkeres Gewicht haben als die Nutzung des Waldes.** Natürliche Verjüngung dauert dadurch länger, dies legte Biologin Annette Modi-Chalwatzis bei einer Exkursion im Oktober dar. Sie sei dennoch oft nachhaltiger als Aufforstungen. Im natürlichen Genpool eines Buchenwaldes etwa kommen die Jungpflanzen

hoch, die sich an den Klimawandel besser anpassen können. Bei Aufforstungen dagegen weiß man nicht, welche Setzlinge die resistenteren wären.

Bitte lesen Sie weiter auf S.2

GGEW
WIR SIND ENERGIE.

EIN GGEWINN FÜR DIE REGION: SPARSAM UND KLIMANEUTRAL MOBIL MIT E-CARSHARING!

Unser Team ermöglicht es, dass Sie jederzeit mobil sind – ohne Investitionen und ganz ohne schlechtes Umweltgewissen.

Nähere Informationen auf www.ggew.de/ecarsharing oder telefonisch unter 06251 1301-285.

MÖCHTEN AUCH SIE SPARSAM UND KLIMANEUTRAL MOBIL SEIN?

Marica Klippel
Nähstudio Service

Hol- und Bringdienst
Änderungsschneiderei
Stoffe Auswahl und Bestellservice

Nibelungenstraße 700
64686 Lautertal-Gadernheim
Tel. 06254-9430222
0160-97926370

Öffnungszeiten:
Mo-Fr 8.00-14.30 u. 15-19 Uhr
Sa 8.00-14.30 Uhr
und nach Vereinbarung

Lautertaler Elektrotechnik
Meisterbetrieb

Hauptstraße 36a
64686 Lautertal

Huth

Tel.: 06254 942697

Huth@Lautertaler-Elektrotechnik.de
www.Lautertaler-Elektrotechnik.de

HEIMTEXTILIEN

- Gardinen
- Tapeten
- Sonnenschutz
- Insektenschutz
- Bodenbeläge

HAHN www.hahn-bensheim.de

64625 Bensheim-Auerbach • Berliner Ring 131
Nähe Vogelpark • Telefon 0 62 51 / 7 83 22



REDAKTIONS-PINNWAND
DURCHBLICK
ODENWALD-REDAKTION



Liebe Leserinnen und Leser!

Stellen Sie sich vor, wir werden alle zurückversetzt ins Jahr 1976: einer der heißesten Sommer war das, ich trieb mich mit Vorliebe an Baggerseen herum anstatt mich schonmal aufs Abi vorzubereiten. Heiße Sommer, vor allem Wochen ohne Regen, das sind wir inzwischen gewöhnt. Doch wir sind noch viel mehr Dinge gewöhnt, wie ein Besuch der Staeck-Ausstellung im Museum Bensheim zeigte (nur bis 30.10. - also nix wie hin!). Motto: "Satire ist kein Himbeerwasser". Der politische Karikaturist Klaus Staeck sorgte mit seiner

ersten Ausstellung 1976 in ganz Deutschland für Aufregung, auch in Bensheim. Viele Orte weigerten sich, die Ausstellung zu zeigen, doch in Bensheim gelang es den JUSO-Ortsbezirken, die Plakate im Bürgerhaus zu zeigen. Die Reaktionen waren heftig, wie eine kleine Dokumentation von Pressestimmen aus dem BA zeigt. Von "Freiheit der Kunst" bis "Verwilderung politischer Sitten" gingen die Beiträge. Politische Gegner aller Richtungen liefen damals Sturm gegen die Ausstellung, und sie hatten ihre Gründe: betrachtet man die seither 45 ins Land gegangenen Jahre, könnte man den Mut verlieren. Nichts hat sich geändert, nichts hat sich bewegt. Die Welt ist seither nicht besser geworden, weil es offenbar nicht erwünscht war. Staecks Plakate prangerten damals Zustände an, die heute aktueller denn je sind: Wohnungsnot und Spekulantentum "Eigentum verpflichtet zur Ausbeutung - Grundgesetz Artikel 14 (Neufassung)", Bildungsmisere, Zwei-Klassen-Gesundheitssystem, "Der Borkenkäfer Mensch ist der größte Forstschädling", "Die Mietsache ist schonend zu behandeln und in gutem Zustand zurückzugeben" steht unter dem "blue marble" Foto, unserem Planeten aus dem Weltall. Niemand hätte erwartet, daß das Leben auf dieser Welt ein Ponyhof werden würde, aber leider ist es auch kein Himbeerwasser geworden. Damit hätte man es sich wenigstens schön trinken können. *Marieta Hiller*

Impressum:
DURCHBLICK - Mitteilungsblatt
für Lautertal & Modautal
Infos aus Wirtschaft & Gesellschaft
♦ **Herausgeber und Redaktion:** GHS-GbR
Waldstraße 2, 64686 Lautertal
Tel 06254-9403010, mail: mh@dblt.de.
Achtung: kein Redaktions-FAX mehr!
♦ Je früher und kürzer Beiträge eintreffen desto sicherer ist das Erscheinen
♦ Kein Anspruch auf Veröffentlichung / Zustellung
♦ Es gilt Anzeigenpreisliste 2022
♦ Beilage Lautertal: "Gesund leben" Felsberg Apotheke
♦ Text-, Bild- und Anzeigen-Nachdruck nur mit schriftl. Genehmigung
♦ Druck 5400 Expl. Lautertal-Druck Beedenkirchen
♦ Verteilung: nur in Briefkästen ohne Aufkleber "keine kostenlosen Zeitungen" möglich!

Heft	Termin	Red.schluß	Erscheint
Dezember 2022		11.11.22	26.11.22
Januar 2023		16.12.22	01.01.23
Februar 2023		13.01.23	28.01.23
März 2023		10.02.23	25.02.23
April 2023		13.03.23	26.03.23
Mai 2023		17.04.23	29.04.23
Juni 2023		12.05.23	28.05.23
Juli/August 2023		05.06.23	24.06.23
September 2023		11.08.23	26.08.23
Oktober 2023		18.09.23	01.10.23
November 2023		16.10.23	29.10.23

Fortsetzung Naturschutz - Holznutzung - Tourismus

Zudem sei es unsinnig, für teures Geld mit Bergahorn aufzuforsten. Frau Modl-Chalwatzis zeigte etliche von allein aufgegangene Bergahornbäumchen direkt neben einer finanzierten Aufforstungsfläche. Wichtiger als Bergahorn sei außerdem die Buche, denn sie dient der Feuchtigkeitsspeicherung im Boden, weil ihre feinen Haarwurzeln mit dem

Mykorrhiza (Pilzgeflecht im Boden) kommunizieren und so zur Speicherung großer Mengen Regenwasser beitragen. Fehlt dies, schießt das Regenwasser zu Tal und kann dort große Schäden anrichten. Die Buche ist der typische Baum für die waldigen Kuppen des vorderen Odenwaldes, nach ihr wurde sogar der regionaltypische Begriff "Fagetum syl-

vaticae melibocense" (siehe Infokasten auf www.dblt.de) geprägt. Neben dem geschlossenen Kronendach braucht Waldboden Ruhe, Schäden durch Verdichtung sind oftmals nicht wieder rückgängig zu machen. Bei Forstarbeiten sollte verstärkt darauf geachtet werden, möglichst wenig Fläche mit schwerem Gerät zu verdichten. Annette Modl-Chalwatzis wies

Kälte- und Klimatechnik Kunz GmbH
Im Leimgarten 2
64686 Lautertal
Telefon: 0 62 54 50 49 582
info@kaelte-kunz.de
Kälteanlagen
Klimaanlagen für Wohnung | Büro | EDV
www.kaelte-kunz.de

Die Fahrrad und E-Bike Werkstatt in Modautal
Tel 0170 9088670
Hol- und Bringdienst
Bosch E-Bike Service-Partner
Plattfuß
www.plattfuss-fahrad-werkstatt.de

Bücher-Blitz
Wo gute Bücher zuhause sind.
Ober-Ramstadt Hammeggasse 5
Tel + Fax 06154-3511 www.buecher-blitz.de

Meister-Wärme vom Fachbetrieb... Und das seit 1964

Stelz
Heizung • Sanitär • Solar
Kundendienst

Karlheinz Stelz GmbH
Reichenbacher Str. 53
64686 Lautertal-Beedenkirchen
Tel. (0 62 54) 4 28
Fax (0 62 54) 20 08
e-mail info@stelz-gmbh.de
Internet www.Stelz-GmbH.de

sanitär heizung klima

Umweltfreundliche Energien vom grünen Handwerker!

ELEKTRO-RINK
Elektroanlagen

Ihr Partner in allen Elektrofragen

Satelliten
Antennenbau
Alarmanlagen
Kundendienst

Hifi • Video • TV
Geschenkartikel

Modautal-Ernsthofen
Darmstädter Str. 2
Fon 06167/1408

PAKET SHOP
HERMES LOGISTIK GRUPPE



noch stärker als bisher auf Mischaufforstung. Reiner Nadelwald ist für unsere Region ungeeignet, auch das Einmischen von Douglasien in Laubaufforstungen sieht Modl-Chalwatzis kritisch. „Die Douglasie ist in Nordamerika heimisch, wo es regelmäßig natürliche Waldbrände gibt.“ Diese ist für die Samenreife vieler Nadelbaumarten wichtig, bei uns in Europa müssen Nadelbaumsamen gedarrt werden um sie zum Aufgehen aufzubereiten. Die Douglasie braucht Feuer, und sie ist entsprechend feuergefährlich. Waldbrände können zunehmen, was bei gleichzeitigem Verlust der Wasserspeicherfähigkeit dramatisch werden kann.

Einzelstehende Bäume leiden unter Sonnenbrand und können kaum Feuchtigkeit halten.

außerdem darauf hin, wie wichtig eine sinnvolle Baumgesellschaft für die natürliche Funktion als Wasserspeicher ist. Nachdem die Fichte sich inzwischen weitgehend aus dem Bestand verabschiedet hat, setzt man

Die Frage, ob dem heimischen Wald Bauholz entnommen werden soll (Bauholz ist meist Nadelholz) oder ob dieses über lange Transportwege importiert werden soll, wurde diskutiert. Sie konnte jedoch bei der Oktoberexkursion des NABU Beedenkirchen mit Annette Modl-Chalwatzis und ei-

Info Bitte lesen Sie auf www.dblt.de:

- ◆ Felsberg: Naturschutz - Holznutzung - Tourismus? Darin u.a.
- die Klassifizierung der Buche, u.a. den Buchenwald der hohen Odenwaldlagen "Fagetum sylvaticae melibocense"
- Infos zum Felsbergwald von Hans Seeger (Beedenkirchen) aus dem Jahr 2003
- Warum die Nachhaltigkeit wirklich erfunden wurde
- Wie lange wir schon von Starkregenfluten mangels Bodenspeicherung heimgesucht werden
- Wie lange braucht verdichteter Waldboden, um sich zu regenerieren?
- ◆ In der Rubrik "Tiere, Landschaft, Wasser & Felsenmeer" finden Sie die Übersicht mit allen Beiträgen zum Thema "Aus Wald und Flur"
- Hier vor allem "Wald: ein historischer Arbeitsplatz" mit Infos über die Entwicklung einer Buche von der Buchecker bis zum mächtigen Stamm, über die Klenganstalt Darmstadt, über das kostbare Gut "Totholz" und vieles mehr
- ◆ Forschungsprojekt Naturparke als Dialogplattform für Wald-Interessen
- ◆ Bergsträßer Wald: Ist unsere natürliche Klimaanlage in Gefahr?

nigen Mandatsträgern nicht geklärt werden, ebenso wenig wie der Diskurs bislang zwischen Holzproduzenten, Naturschutz und Erholungssuchenden gelöst werden konnte. Sicher ist nur, daß das mühsame Umdenken, das bei Forstbehörden vor ca. 30 Jahren einsetzte, auch Kommunal- und Privatwaldbesitzer sowie Erholungssuchende erreichen muß. Hierfür ist jede Gelegenheit wichtig, auch diese Exkursion. *M. Hiller*

Balance für Körper und Seele

Margit Welker 06254-3095225
Jutta Pogadl-Haller 06254-4635141
Wiesenstr. 16A, Lautertal
www.koerper-seelen-balance.de

DURCHBLICK

Bin schon da!
Klein aber immer präsent:
Unsere Minianzeige 325 Euro
für ein Jahr (11 Schaltungen) zuzügl. MwSt.
Telefon 06254-9403010 Mail mh@dbl.de

Mori

Einlagen
Schuhe für Einlagen
Maßschuhe
Diabetikerversorgung
Bandagen
Kompressionsstrümpfe
Hausbesuche

Nibelungenstr. 302
Reichenbach
☎ 06254 / 1317
www.orthopaedie-mori.de

- **Kostenloser Botendienst**
- **Homöopathie**
- **Biochemie**
- **Internationale Arzneimittel**
- **Rezepturen**

Felsberg-Apotheke

Apotheker Harald Krauß e.K.

Nibelungenstr. 272
64686 Lautertal-Reichenbach
Tel. 06254-1210
Fax 06254-942296

Mittwoch nachm. geöffnet

SOUNDFABRIK

Inh. W. Klingelhöffer

**Der Musikladen
Die Musikschule**

Vermietung von Licht und Ton

64658 Fürth
Hauptstr. 23
Tel. 06253-23206

Neuer Online-Shop unter
www.soundfabrik.com

KFZ und Reifenservice Feher

KFZ Techniker
Inhaber: **Giovanni**

RIVA

**Jeden Donnerstag TÜV / AU
Kfz-Reparatur aller Marken
0 62 54 - 94 00 10**

- ◆ Reifenwechsel
inkl. Einlagerung
- ◆ Inspektion
zuzügl. Teile n. Händlervorgabe
- ◆ Klimageservice
- ◆ An- und Verkauf von Fahrzeugen

**ab 49,98
ab 69,-**

Am Marienberg 2 64686 Lautertal
mobil 0178-6023054
giovanniriva638@gmail.com

Carl-Benz-Str. 1, 64658 Fürth
www.Strohmeenger-Reisen.de

Tagesfahrten 2022

8.11., 27.11. Ludwigsburg – weltgrößte Kürbisausstellung im „Blühenden Barock“ inkl. Eintritt	€ 40,-
08.11. Halbtagesfahrt: Modenschau, Kaffee satt und 1 Stück Kuchen, kleines Präsent inkl. Kaffeegedeck	€ 22,-
26.11. Winterliche Adventsschiffahrt in Miltenberg, Besuch Kloster Engelberg inkl. Schifffahrt	€ 50,-
27.11. Weihnachtsmarkt Ludwigsburg oder Stuttgart	€ 33,- € 40,-
28.11., 22.12. Weihnachtsmarkt und Einkaufsmöglichkeit Frankfurt am Main	€ 26,-
2.12. Historischer Weihnachtsmarkt Mainz	€ 28,-
3.12. Marche de Noel in Straßburg/Elsaß	€ 30,-
4.12. Weihnachtsmarkt der Nationen in Rüdeseim	€ 30,-
6.12. Winterliche Nikolaustour mit Weihnachtsmarktbesuch und Glühweinstop	€ 30,-
14.12. Sternschnuppenmarkt Wiesbaden mit Einkaufsmöglichkeit	€ 28,-
18.12. Elsässer Weihnachtsmärkte – freibleibender Aufenthalt in Colmar und Riquewihir	€ 50,-
18.12. Weihnachtsmarkt Deidesheim/Pfalz	€ 25,-
20.12. Christkindlesmarkt Baden-Baden mit Einkaufsmöglichkeit	€ 30,-
20.12. Weihnachtsmarkt Rastatt oder Karlsruhe	€ 28,-

Urlaubsreisen 2022

20.-23.11. Strohmeenger's Überraschungstour „ins Blaue“ 4 Tage
3 x ÜN/HP (Frühstücksbuffet und kalt/warmes Abendbuffet) im Hotel, 2 Rundfahrten, 1 x Reiseleitung € 299,-

Adventsreisen auf Anfrage in unserem Büro

27.12.22-02.01.23 Silvester in der Chiemsee- Alpenregion/ Bayern ... Rohrdorf am Inn 7 Tage

6x ÜN/HP (reichhaltiges Frühstücksbuffet + 3 Gang Abendessen mit zwei Hauptgerichten zur Auswahl, am Anreisetag einheitlich, 1x als bayerisches Schmankerlbuffet) im Hotel und Gästehaus in Rohrdorf, Begrüßungsgetränk, Teiln. am Silvesterabend mit Live Musik- Getränkegutschein- Silvestergalamenü und einem Glas Sekt um Mitternacht, Katerfrühstück mit warmen Weißwürsten aus der hauseigenen Metzgerei, Teilnahme am Bayerischen Abend mit Live Musik + Einlagen der Jugend-Trachtentanzgruppe Rohrdorf, Ganztagesausflug Tirol mit urgemütlicher Kutsch- bzw. Pferdeschlittenfahrt, Tagesausfl. mit Reisel. ins Berchtesgadener Land mit Möglichkeit zur Schifffahrt auf dem Königsee und Besuch von St. Bartholomä und Besuch Berchtesgaden, Tagesausflug mit Reiseleitung „Inntal“ mit Besuch von Wasserburg am Inn + Rosenheim, Filmabend € 745,-

28.12.22-02.01.23 Silvester im Kaiserstuhl ...zwischen Schwarzwald und Elsaß unterwegs 6 Tage

6x ÜN/ HP (reichhaltiges Frühstücksbuffet und 4 x 3 Gang Abendmenü) im hervorragenden Hotel in Riegel am Kaiserstuhl, 1x festliches 6 Gang Silvestermenü/ Mitternachts- Küchenbuffet/ Silvesterball mit Tanz und Alleinunterhalter- Katerfrühstück), Ausflugsfahrten: u.a. Schwarzwald mit Besuch von Freiburg/ Titisee/ Glottertal- Kinzigtal mit Hausach/Triberg und ins benachbarte Elsaß mit Besuch von Colmar/ Riquewihir /Münstertal € 655,-

28.12.22-02.01.23 Silvester Tradition im schönen Westböhmischen Bäderdreieck – Marienbad 6 Tage

5x ÜN/HP (reichhaltiges Frühstücksbuffet und 4x Abendessen als 3 Gang Menü oder Buffet, 1x Silvesterfeier mit Galamenü, Live Musik& Tanz sowie 1 Glas Sekt um Mitternacht und Mitternachtsbuffet) im zentral gelegenen 4 Sterne Hotel (direkt am Kurpark Marienbad), alle alkoholfreien Getränke zum Abendessen frei, freie Nutzung des hoteleigenen Schwimmbades + Sauna (außerhalb der Kur- Anwendungszeiten), geführter Rundgang durch den Kurbereich Marienbad, ganztägige Rundfahrt im Bäderdreieck mit Stadtbesichtigung Karlsbad und Franzensbad und den berühmten Heilquellen, halbtägige Fahrt mit Besuch des böhmischen Rothenburg- Loket/ Ellbogen und Schloß Königswart, Besuch des Grenzstädtchens Eger € 725,-

Bei Mehrtagesfahrten holen wir Sie kostenlos in Ihrem Wohnort ab.

Unser Fahrdienst: 0151-18867935 oder 06253-22260
Transfer- und Krankenfahrten und Mietwagen,
PKW und Kleinbusse bis 8 Plätze

Strohmeenger Reisen Tel. 06253-22260

Historischer Prozess der Eisenschmelze: im Rennofen

Im Oktober fand am Felsenmeerparkplatz in Reichenbach ein besonderes Experiment statt: als Rahmenprogramm zur Ausstellung „Kelten Land Hessen – die Kelten an der



Die im Rennofen gewonnene Luppe wird mit dem großen Hammer verdichtet, nachdem der Ofen zerstört worden ist. Eigentlich hätte aus der gehämmerten Luppe ein komprimiertes Eisenstück werden müssen, doch die hier verhütteten Erzbrocken haben dies leider nicht hergegeben oder die Temperaturführung hat nicht ausgereicht. So ist das bei Experimenten: sie können auch mißlingen.

Bergstraße“ im Museum Bensheim. Leider kam die Info erst nach Verteilung der Oktoberausgabe des Durchblick in der Redaktion an, deshalb habe ich einen ausführlichen Nachbericht mit vielen Fotos der einzelnen Stadien des Rennofens (Aufbau, Trocknung, Betrieb, Zerstörung) erstellt. Das Experiment wurde von der Arbeitsgemeinschaft Altbergbau Odenwald durchgeführt, Dr. Christoph Breitwieser vom Museum Bensheim erläuterte die Schritte sowie die historischen Belege. Unterstützt wurde das Projekt durch die Gemeinde Lautertal, das Felsenmeer-Informationszentrum, hessen-



Archäologie Bezirksarchäologie Darmstadt und den Geo-Naturpark Bergstraße-Odenwald.

Marieta Hiller

Der Rennofen von Werner Götzinger 2009 am Gasthaus Lärmfeuer bei Rohrbach: Öffnung und Abfluß der flüssigen Schlacke, im Ofen bleibt die eisenhaltige Luppe zurück, die mit Hammerschlägen komprimiert werden muß, um schmiedefähiges Eisen zu erhalten

Info

Bitte lesen Sie auf www.dblt.de:

- ◆ Rennofenexperiment am Felsenmeer 12.-16.10.22 - mit vielen Fotos vom Aufbau, der Trocknung und dem Betrieb - und der Zerstörung des Rennofens
- ◆ Köhlerei: das Brot des schwarzen Mannes
- ◆ Kelten Land Hessen: Ausstellung in Bensheim
- ◆ Waren die Kelten im Odenwald?

Reichspogromnacht: als die Synagogen brannten

Am 9. November jährt sich die Reichspogromnacht zum 84. Mal, in Reichenbach findet aus diesem Anlaß um 18.00 Uhr eine Gedenkveranstaltung in der Ev. Kirche statt.

In Reichenbach gab es im Jahr 1938 die zum Gottesdienst erforderlichen zehn Männer nicht mehr, und so kaufte die Gemeinde die Synagoge in der Bangertsgasse vom Vorsitzenden der jüdischen Gemeinde Theodor Israel aus Elmshausen zum Preis von 2000 Reichsmark. Das Haus wurde mit Garten als Wohnung vermietet und blieb dadurch in der Reichspogromnacht unbeschädigt. Später waren französische Kriegsgefangene hier untergebracht.

Am 10. November 1938 zog ein SS-Rollkommando ins Lautertal, auch Erbprinz Georg Ludwig von Erbach-Schönberg war dabei. Sie überfielen die Elmshäuser Familie Israel, vormals Oppenheimer, und plünderten ihren Krämerladen. In Reichenbach konnten sie die Synagoge nicht beschädigen, da diese der Gemeinde gehörte. Stattdessen suchten sie jüdische Häuser und Geschäfte heim, verwüsteten und verbrannten Ladeneinrichtung und Möbel. Danach zogen sie weiter nach Reichelsheim, wo besonders heftig gewütet wurde. Die Geschichtswerkstatt der Geschwister Scholl Schule in Bensheim stellte 2015 einen Beitrag zur Beteiligung an den Novemberpogromen 1938 von Erbprinz Georg Ludwig zusammen: 1951 wurde Georg Ludwig wegen schweren Landfriedensbruchs zu 10 Monaten Gefängnis verurteilt. *M. Hiller*



Die Stolpersteine für Mina, Theodor und Walter Israel - Foto Daniel Eichmann

Dietrich Bonhoeffer: Friede statt Sicherheit

Der Theologe Dietrich Bonhoeffer (gestorben 1945 im KZ Flossenbürg) engagierte sich im deutschen Widerstand gegen den Nationalsozialismus und hielt 1934 in Fanö, Dänemark eine bemerkenswerte Rede zum Thema Frieden. Er unterscheidet zwischen Frieden und Sicherheit: „Es gibt keinen Weg zum Frieden auf dem Weg der Sicherheit. Denn Friede muß gewagt werden“. Nicht durch Abgrenzung und Abschreckung, sondern nur durch Entwicklung von kriegs- und gewaltvermeidenden Alternativen kann Frieden gesichert werden. Die vollständige Rede auf der Fanö-Konferenz, gehalten am 28.8.1934, kann hier nachgelesen werden: <https://www.dietrich-bonhoeffer-verein.de/dietrich-bonhoeffer/bonhoeffers-friedensverstaendnis/> *M. Hiller*

Info

Bitte lesen Sie weiter:

- ♦ Als die Synagogen brannten - die Reichspogromnacht 1938 im Kreis Bergstraße, Fritz Kiltbau Zwingenberg, März 2011
- ♦ Arbeitskreis der GSS zu Erbprinz Georg Ludwig: https://arbeitsplattform.bildung.hessen.de/netzwerk/geschichtswerkstatt/erbach-schoenberg/compressed-schoenberg_endmanuskript.pdf

auf www.dbt.de:

- ♦ Zufallsfund: Fotos des Schönberger Fürstenhauses, mit einer Zuschrift von Isabelle Ellinger, Enkelin von Georg Ludwig (Tochter von Prinz Maynolf)
- ♦ Lautertals jüngstes NS-Opfer jüdischen Glaubens
- ♦ Stolpersteine in Elmshausen



Wärmepumpen

Heizen und Kühlen mit Luft- und Erdwärme inkl. komfortabler Warmwasserversorgung.

Jetzt Fördergeld sichern und Klima schützen!

06254 / 1601

- Sanitäre Installation
- Heizungsbau
- Lüftung
- Erneuerbare Energie

A. MINICH
64686 LAUTERTAL





..sucht ab sofort (20-25 Std.):

eine **pädagogische Fachkraft**
und eine **Leitung** (m/w/d)
o.ä. Qualifikation für
die **Schulkindbetreuung** in Gadernheim

Nähere Informationen zu den Stellenprofilen finden Sie auf unserer Homepage:
www.kubus-kroeckelbach.de

Wir freuen uns auf ihr Interesse, ihre Fragen und auf ihre Bewerbung:
☎ 06253-9475050
✉ bewerbung@kubus-kroeckelbach.com

GARTENNEUGESTALTUNG - GARTENPFLEGE

Günstig vom Fachmann: Beratung + Planung + Ausführung



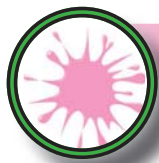
- Baumfällung (Sicherheitsfällung)
- Wurzelbeseitigung
- Ziergehölz/Heckenschnitt
- Natursteinarbeiten
- Flächenrodung
- Baumschnitt (Kronenrückschnitt Obstbaumschnitt)

GARTEN- UND LANDSCHAFTSBAU ROLF MEYER
64678 Lindenfels-Winkel Kaffenbergstr. 13
www.galabau-meyer.com Tel:06255-718 Handy: 0171-7229472

GERÜSTBAU DEGENHARDT



Nibelungenstraße 345
64686 Lautertal
Telefon 06254-3181
Mobil 0163-7113493
degenhardt.geruestbau@web.de



Neue Spielzeit im Parktheater Bensheim...

Die Stadtkultur Bensheim freut sich, nach den vergangenen Corona-Jahren wieder einen breitgefächerten, ausgewogenen Spielplan mit Abonnement-Angebot präsentieren zu können. Aus den bislang inhaltlich getrennten Abonnementreihen A und B wurde das Abo „Großes Haus“, in dem 6 Stücke im großen Saal angeboten werden. Im Abonnement C wurde lediglich der

Titel angepasst: Im Abo „Nah dran“ werden weiterhin 5 Stücke aus dem musikalisch-literarischen Bereich zu sehen sein. Auch das beliebte Schnupper-Abonnement ist wieder buchbar: Die BesucherInnen können sich nach eigenem Gusto 3 Stücke aus dem Abo „Großes Haus“ zusammenstellen. Das Kinder- und Fremdsprachentheater ergänzt – wie in der Vergangenheit

– den städtischen Theaterspielplan. Eintrittskarten für Einzelveranstaltungen: bei den bekannten Vorverkaufsstellen
Abonnement-Bestellungen: Kulturbüro Telefon: 06251-177817, E-Mail: parktheater@bensheim.de.
Die Programme liegen an vielen Stellen aus.

... und im PiPaPo-KellerTheater Bensheim

Gleich drei Neuproduktionen sind im Programm: zwei Abendstücke und ein Kinderstück. Den Beginn macht Daniel Glattauers Komödie „Die Wunderübung“ - es ist die sehr komische, aber auch sehr anrührende Skizzierung einer Paartherapie, die zunächst total zu missglücken scheint, bis eine ganz unerwartete Wendung der Therapiestunde einen vollends anderen Verlauf gibt.

Rainald Methlows Stück „Agent a.D.“ – eine James Bond-Parodie“ wendet sich der Frage zu, was denn aus solch einem Top-Agenten nach seiner In-Ruhe-Setzung werden mag. Eigens für das PiPaPo-Theater konzipiert ist das Stück, Konflikte kommen darin eher von innen heraus, jedenfalls spannender als in den meisten einschlägigen Filmen.

Als Kinderstück gibt es in dieser Saison das Stück „Mützenwexel“ von Paul Maar (die eigenwillige Orthografie stammt vom Autor).
Termine und ausführliche Infos: PiPaPo kellertheater, Wambolter Hof, 64625 Bensheim
<https://kellertheater-bensheim.de/>
Vorverkauf Tourist-Information Bensheim 06251 8696101

 **DURCHBLICK**
Bin schon da!
**Klein aber immer präsent:
Unsere Minianzeige 325 Euro**
für ein Jahr (11 Schaltungen) zuzügl. MwSt.
Telefon 06254-9403010 Mail mh@dblt.de

Gasthaus - Metzgerei
»Zum grünen Baum«
Fleisch und Wurst
aus eigener Herstellung
Karl-Heinz Hechler, Nibelungenstraße 324, Reichenbach
Tel. 06254-1243 - Mi Ruhetag

Suche Gebrauchtwagen ab 2000,
auch ältere bis max 100.000km
Auto Krey
06254-942022

**Metallbau & Service
Kaffenberger**
Meisterbetrieb
Max Kaffenberger
Feldstraße 8, 64686 Lautertal
Mobil: 0171-3290232
E-Mail: Info@MS-Kaffenberger.de
Website: MS-Kaffenberger.de
Schwerpunkte:
• Metallbau
• Montageservice
• Kundendienst
• Reparaturarbeiten

**Ihre Martinsgans
direkt vom Bauernhof**
Frisch geschlachtete Gänse
aus Freilandhaltung
 Puten
Truthähne
Landenten
Flugenten
Hähnchen
Wegen der großen Nachfrage
empfehlen wir Ihnen, rechtzeitig
an Ihre Bestellung zu denken!
Familie Rettig
Breitenwiesen
Tel. 0 62 54 - 13 64

**Wolfgang
Röblier**
GmbH
Gerüstbau • Klempner- und
Dachdeckermeisterbetrieb
• Bedachungen aller Art
• Fassadenbekleidungen
• Bauspenglerei
• Abdichtungen
• Gerüstbau
• Blitzschutzbau
• Autokrendienst
In den Heidenäckern 1
64686 Lautertal-Beedenkirchen
Telefon 06254-2999
Mail info@dachbau-lautertal.de
www.dachbau-lautertal.de

 **Vielliebchen**
Kissen für die natürliche Körperlagerung
stützen -sitzen lehnen liegen- ausgleichen
margarete-dreger@gmx.de
T 06254 2919
vielliebchen-Kissen.de

SHM Sanitär- & Heizungs-
technik Modautal GmbH
Hügelstraße 3, 64397 M-Hoxhohl
Tel. 06167-490 • Fax 06167-1540
www.shm-modautal.de

STEINMANN
Fliesenfachverlegung
Günter Steinmann Bergstraße 5a, 64397 Modautal
06167-7480 Mobil 0170-4312860
www.fliesen-steinmann.de

60 Jahre auf der Bühne: Walter Renneisen

Seit 60 Jahren ist der in Bensheim lebende Schauspieler und Musiker auf der Bühne präsent, aber auch im Fernsehen, im Film und im Hörspiel aktiv. Die Walter Renneisen Gastspiele wurden vor 30 Jahren aus der Taufe gehoben.

„Wir freuen uns, dass wir mit Walter Renneisen einen so renommierten wie vielfach ausgezeichneten Künstler im Kreis Bergstraße haben“, so Landrat Christian Engelhardt. *„Besonders stolz sind wir darauf, dass Renneisen auch als Botschafter der Bergstraße fungiert und stets Fürsprache für seine aktuelle Heimat hält. Ich gratuliere ganz herzlich zu sechs Jahrzehnten so erfolgreicher künstlerischer Arbeit und wünsche weiterhin ein erfüllendes Schaffen!“*



Walter Renneisen 2020 bei seinem 80. Geburtstag, mit Landrat Christian Engelhardt

5.11. Mundart-Märchen der Mundartfreunde Südhessen in Überau

Benefiz Mundârd-Oowend - Lache is g'sund am 5. November in Überau mit Vorstellung der CDs mit Begleitbuch, Sportheim SG 1919 in Überau, Alter Weg 41 (nur mit Reservierung).

18. November "Literatur im Dorf": der Geist von Canterbury

Das nächste Lesekreis-Treffen im Pfarrhaus Beedenkirchen ist am Freitag 18. November um 19.30 Uhr. Leseempfehlungen sind "Der Geist von Canterbury" von Oscar Wilde und "Der Donnerstagsmordclub" von Richard Osman. Nähere Infos: Christine Boß-Engelbrecht Tel: 0160/92841467 Alle Leseratten und -rätinnen sind herzlich eingeladen! *cbe*

Kinderkino Lautertal

- 24. Nov. Lauras Stern und das Traummonster
- Beginn 17 Uhr im JUZ Lautertal
- Infos auf www.dblt.de Suchwort Kinderkino

Weihnachtskonzert Wer Will Kann Kommen

**Ich steh an deiner Krippen hier,
o Jesu du mein Leben**

Unter diesem Motto steht das diesjährige Weihnachtskonzert in der Reihe Wer Will Kann Kommen zur Musik im Pavillon der ehemaligen Gärtnerei in Reichenbach, Friedhofstraße 10.

Das Konzert findet am Samstag, 3. Dezember um 17:00 Uhr statt.

Im Mittelpunkt steht die Weihnachtsgeschichte aus dem Lukasevangelium. Sie wird umrahmt mit Liedern und Arien von den Komponisten J. S. Bach, J. Haydn, E. Gebhard, C. Frank, P. Cornelius, F. Mendelssohn Bartholdy, E. Humperdinck.

Mitwirkende sind Christine Hechler (Gesang) und Burkhard Dersch (Klavier).

Der Eintritt ist frei. Um eine Spende wird gebeten. Bitte Mund-Nasenschutz tragen. *ch*

De Guggugg läd ein

16.11. „Mer basse aafach net z'amme!“, mit Rainer Weisbecker
30.11. „Alltag!“, Kumm-Oowend beides im „Kühlen Grund“ Reinheim um 19:30 Uhr

Weitere Infos: <http://guggugg.de/>

Verantwortung
Für unsere Region

Immer in Bewegung.

Rene Voltz
Trainer beim TSV Auerbach
und Kundenberater in Einhausen

Sparkasse Bensheim

„Sehen ist anders als erzählt bekommen“

Individuelle und persönliche Beratung und Betreuung für einen maßgeschneiderten Urlaub

Beratung und Buchung:
Termine nach Vereinbarung

Reiseagentur
Tanja Formatschek
Hauptstr.7
64686 Lautertal-Lautern

Tel.: 06254 / 94 25 57
Mobil: 0176 / 80 17 03 42
tanja.formatschek@mein-urlaubsglueck.de



Wichtige Adressen und Termine

- ◆ Gutes nicht wegwerfen sondern verschenken oder tauschen! Verschenkbörse auf www.dblt.de - aktuell mit Spendenaktion für die ARD/ Nothilfe Ukraine
- ◆ www.bauteilkreisel-dadi.de: gebrauchte Baumaterialien tauschen!
- ◆ Repair Café: aktuelle Termine siehe repaircafe-bergstrasse.de
- ◆ Energieagentur Bergstraße
www.wirtschaftsregion-bergstrasse.de/energie
- ◆ Klimabündnis Bergstraße
www.klimabuendnis-bergstrasse.de

- ◆ www.klima-kommunen-hessen.de
- ◆ Wertstoffhöfe Kreis Bergstraße
www.zakb.de 06256-851881
- ◆ Altpapier Vereinssammlungen: 12.11. Gadernheim, Raidelbach 19.11. Beedenkirchen, Wurzelbach, Staffel, Schmal-Beerbach
Zeitungen, Zeitschriften und anderes Papier gebündelt oder lose in KLEINEN Kartons, keine größeren Kartonagen oder Müll!
- ◆ Kleiderspenden: Sammelcontainer der Kolpingfamilie

- ◆ Solidarische Landwirtschaft
www.gemuesegarten-hoxhohl.de
- ◆ Kork Sammelstellen im Lautertal: Pfarrbüro Beedenkirchen, Elektro Rettig Elmshausen, Bäckerei Knapp Gadernheim, Edeka Markt Lautern u. Bensheim, Blumenladen & Foto Hogen Reichenbach, Familie Kosch Schannenbach - bitte luftig in Zwiebelnetzen o.ä. sammeln (kein Metall, Glas, Kunststoff, Korktapeten oder -böden) Infos: Kork-Initiative Lautertal, Walter Koepff Tel 06254-7546

Alle 23 Kreiskommunen in Darmstadt-Dieburg sind Klima Kommune, auch der Kreis Bergstraße und Lautertal

Die Klima-Kommunen sind ein Bündnis hessischer Städte, Gemeinden und Landkreise für den Klimaschutz und die Anpassung an die Folgen des Klimawandels. Gemeinsames Ziel ist es, den Energieverbrauch und die Treibhausgasemissionen zu reduzieren und sich an verändernde klimatische Bedingungen anzupassen. Mit dem Bündnis wird hierfür eine zentrale Plattform geboten, die die Kommunen zusammenbringt und den Wissens-

transfer fördert. Die Mitgliedskommunen werden in Fragen rund um den Klimaschutz und die Klimaanpassung aktiv beraten, haben Zugang zu unterschiedlichen Veranstaltungsangeboten sowie vielfältigen weiteren Unterstützungsleistungen. Das Projekt startete im Jahr 2009 im Rahmen der Nachhaltigkeitsstrategie unter dem Namen „Hessen aktiv: 100 Kommunen für den Klimaschutz“. Inzwischen haben 361 Städte, Gemeinden und Landkreise die Charta unterzeichnet. Auch der Hand-

lungsbedarf im Bereich Klimawandelanpassung hat zwischenzeitlich zugenommen. Ziel ist die Klimaneutralität 2045. Der Kreis Bergstraße und die Gemeinde Lautertal (unter anderen) sind Klima Kommune, und alle 23 Kommunen im Kreis Darmstadt-Dieburg.

Weitere Infos:

- ◆ www.klima-kommunen-hessen.de; alle Projekte auf einer interaktiven Karte
 - ◆ www.ladadi.de/klimaschutz
 - ◆ www.kreis-bergstrasse.de Suchwort Klimaschutz
- Die langen Direktlinks finden Sie auf www.dblt.de - Umwelt*

Wenn Hörsituationen anspruchsvoller werden!

Hörgeräte Henning
MEISTERBETRIEB

Auerbach 06251-770366
Seeheim 06257-9994457
Jugenheim 06257-904070

Öl raus, Pellets rein!

ÖkofEN
www.oekofen.de

Die Heizung für Pellets.

- CO₂-neutral
- komfortabel
- effizient & sparsam

45 % Förderung
beim Ölkessel-tausch

Wir beraten Sie gerne:

Goder • Sanitär • Heizung • Spenglerei

Nibelungenstraße 452 - 64686 Lautertal
Tel. 06254 / 1371 - info@godergmbh.de
www.godergmbh.de



SICHERHEIT FÜR IHR KIND-KINDERTANZEN

Noch freie Plätze in unserer Dancing – Kids – Gruppe!

Seit September 2022 tanzen wir immer Mittwochs um 17:00 Uhr mit unserer Kindertanzgruppe ab 6 Jahren, in unserer Karateschule in der Nibelungenstraße 271B, in Reichenbach. Unsere Tanzlehrerin Antina tanzt mit Kindern zwischen 6 und 12 Jahren Freestyle und Hip Hop. Im bewährten Sicherheitsteil, aus unserem Karateunterricht, erlernen die Kinder Alltagskompetenzen für ihre persönliche Sicherheit.

Es ist eine Voranmeldung erforderlich.

Für einen Probetermin erreichen Sie uns telefonisch und per WhatsApp unter: 015170114122 und auf unserer Website: www.karate-team-lautertal.de

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!
Ihre Tanzlehrerin Antina und das Karate-Team,
Mandy Kaffenberger & Jan Makowski

Kreis Bergstraße: viele möchten sich ehrenamtlich zur Photovoltaik-Beratung qualifizieren

Kreis Bergstraße und MetropolSolar e.V. wollen ab November Bürgerinnen und Bürger für mehr ehrenamtliche Photovoltaik-Beratung qualifizieren: rasant steigende Preise für Benzin, Gas und Strom stellen Bürgerinnen und Bürger 2022 vor große Herausforderungen. Spätestens seit Beginn des Ukraine-Krieges wünschen sich zahlreiche Verbraucherinnen und Verbraucher daher, unabhängiger von fossilen Energieträgern zu sein. Eine Chance hierfür sehen viele darin, eine Photovoltaikanlage (kurz PV-Anlage) auf dem Dach ihres Wohnhauses zu installieren. Bevor man eine PV-Anlage auf dem eigenen Dach errichtet, sollte man sich gut informieren. Allerdings

stoßen die öffentlichen Beratungsangebote in der Region aufgrund der hohen Nachfrage derzeit an ihre Kapazitätsgrenzen. Um die Beratungskapazitäten für PV-Anlagen auszubauen, bietet der Kreis Bergstraße in Kooperation mit dem Verein MetropolSolar e.V. ab November insgesamt vier Schulungen zu BürgerSolarBeratern für Interessierte an. Daniel Bannasch, Vorstand des bundesweit tätigen gemeinnützigen Vereins MetropolSolar, der sich für die vollständige Umstellung auf erneuerbaren Energien bis spätestens 2030 einsetzt, ist davon überzeugt, dass die Schulungen helfen werden, die Terminengpässe bei den Beratungsgesprächen zeitnah zu ent-

spannen. Schulungen führte MetropolSolar seit 2021 bereits in 20 Kommunen bundesweit durch, die ersten Anfänge praktischer BürgerSolarBeratungs-Arbeit lagen 2011 in Birkenau, 2016 folgte das im Weschnitztal. Die Schulungen umfassen je eine Informationsveranstaltung, vier Intensiv-Workshops und daran anschließend eine Tandemphase, bei der die neuen BürgerSolarBeraterinnen und BürgerSolarBerater gemeinsam mit erfahrenen Mentoren selbst Beratungen vornehmen werden. Zahlreiche Interessenten haben sich dazu bereit erklärt, obwohl die Anmeldefrist recht kurz war.

Kreis Bergstraße: eigenes Förderprogramm für Balkon-Photovoltaik-Module

50.000 Euro im Fördertopf für 2022: Aufgrund stark angestiegener Strom- und Energiepreise setzen immer mehr Menschen auf Strom aus erneuerbaren Energien wie Windkraft und PV-Anlagen. Doch Solarmodule sind teuer. Und Förderungen waren bislang kaum vorhanden. Der Kreis Bergstraße legte daher ein eigenes Förderprogramm für Balkon-PV-Module (Mikro-PV-Anlagen) auf. Insbesondere

re erhalten so auch Mieterinnen und Mietern die Chance auf eine eigene kleine PV-Anlage. Die Installation von Mikro-PV-Anlagen mit maximal 600 Watt Leistung wird mit einem Zuschuss von 150 Euro gefördert. Die Anschaffungskosten einer solchen Anlage: etwa 500 bis 1000 Euro. Der Fördertopf des Kreises mit 50.000 Euro für das Jahr 2022 kann 333 Mikro-PV-Anlagen abdecken. Förder-

richtlinie: die Anlage muß noch 2022 bestellt werden, rückwirkende Förderung bereits installierter oder beauftragter Anlagen ist ausgeschlossen. Da die Bestellung erst erfolgen darf, wenn der Förderbescheid des Kreises vorliegt, ist Eile geboten. Anträge können noch bis 31. Dezember 2022 gestellt werden: <https://bit.ly/3qujGi3>

Mehr dazu auf www.dblt.de

Der Fahrradspezialist
PROFIL
E-Bike Stützpunkt
für Kreidler + Campus
in Biblis
KFZ-Ersatzteile & Fahrräder
Telefon: 0 62 45 / 75 00
www.burk-biblis.de
Bring- und Abholservice
auch in Reichenbach: Schuhgasse 6a
Telefon 0175-8202059

Tankstelle - Service
BRUNNER
Kfz-Reparaturen • Tanken rund um die Uhr* • Waschanlage
*mit EC- oder Kundenkarte
Jugenheimer Straße 31
64686 Lautertal/Wurzelbach
Telefon 0 62 54/3 82 74 o. 431
Öffnungszeiten Tankstelle:
Mo-Fr von 6.00-19.00 Uhr
Sa von 7.00 -19.00 Uhr
So von 8.00 -19.00 Uhr



walter
mink
bestattungsdienst
Bestattungsvorsorge
Beratung im Trauerfall
Bestattungen aller Art
Überführungen
Wir erledigen für Sie alle
Formalitäten und Termine
64686 Lautertal / Odw.
Tel.: 06254 38224
www.bestattungen-mink.de



Seit über 40 Jahren
auf allen Friedhöfen für Sie tätig

BORMUTH HAUSTECHNIK
Inh. Ralf Bormuth
Nibelungenstr. 651
64686 Lautertal- Gadernheim
Telefon 06254 1611
Telefax 06254 2865
info@bormuth-haustechnik.de
bormuth-haustechnik.de



MPS Gadernheim: Auszeichnung Digitale Schule

In Hessen wurden 76 Schulen als „MINT-freundliche Schulen“ und „Digitale Schulen“ ausgezeichnet. MINT steht für **M**athematik **I**nformatik **N**aturwissenschaft **T**echnik.

Die Mittelpunktschule Gadernheim wurde als eine von zwei Schulen im Kreis Bergstraße in diesem Jahr ausgezeichnet. Unter Federführung des „MPS-Digitalministers“ Konrektor Felix Hartkorn hat sich die MPS in den letzten Jahren im Bereich Digitalisierung enorm weiterentwickelt. Sehr gut ausgestattet mit Glasfaseranschluss, digitalen Tafeln und anderer Hardware, unterstützt von einigen Sponsoren und Partnern und das große Engagement und die Bereitschaft zur Mitarbeit erreichte die MPS fast 100% der Kriterien. ■



Außerschulische Lernorte im Geo-Naturpark Bergstraße-Odenwald

Muss Lernen immer im angestaubten Klassenzimmer stattfinden? Das Studienseminar in Heppenheim und der Geo-Naturpark Bergstraße-Odenwald sind sich einig: „In der Natur kann das viel effektiver sein.“ In einem Wahlpflicht-Seminar boten beide Institutionen Lehrkräften, die sich in Ausbildung befinden, hierzu Workshops an. Geoparkmitarbeiter Jochen Babist und Lehramtsausbilder Frank Maus führten eine Auftaktveranstaltung durch. Während einer dreistündigen Exkursion wurde den jungen Lehrkräften vor Augen geführt, wie man Schüler aller Altersklassen durch die Nutzung vorhandener, nicht didaktisierter Alltagsmaterialien wertvolle Kenntnisse zum Lebensraum der Bergstraße vermitteln kann. ■



Bericht aus dem Kreistag von Udo Rutkowski



Der Lautertaler Grüne Udo Rutkowski wurde bei der Kommunalwahl 2021 in den Bergsträßer Kreistag gewählt und möchte hier einen Einblick in seine parlamentarische Arbeit ermöglichen. Oftmals wird der Kreis, als Nutzer der Kreisumlage jeder Kommune des Kreises Bergstraße, „nur“ mit dem Erhalt der Schulen und einer Kreisverwaltung verbunden. Doch tatsächlich wird viel mehr auf den Weg gebracht, das für jeden Einzelnen von uns von Vorteil sein kann. Zum Beispiel flächendeckende Verfügbarkeit von Internet, Unterbringung von Flüchtlingen, Energieversorgung, Beratungsstelle zur Bekämpfung von Frauenarmut. Die Aufgaben für unsere Gesellschaft sind derzeit immens, die Belastungen für sozial Schwächere durch hohe Inflation und die Entwicklung der Energiekosten kaum zu schaffen. Kontakt: Udo.Rutkowski@gmx.de ■



Imke Wallmeier
0160-98313354

Für Sie da im Lautertal,
Teilgebiete Elmshausen, Gadernheim



WIR BERATEN SIE GERNE!

Vorwerk Deutschland Stiftung & Co. KG, Mühlenweg 17-37, 42270 Wuppertal



Bettina Keil
0151-20703570

Für Sie da im Modautal,
Lautern und Gadernheim Nibelungenstraße

Julia Scales – einfach gute Texte

texte@juliascales.de
Mobil 0177 3885314

Sie haben etwas zu sagen –
ich bringe es für Sie zu Papier
Maßgeschneiderte Texte
auf Deutsch und Englisch
Übersetzung und Lektorat

AM 1. FREITAG IM MONAT: AFRIKA PARTY LOUNGE

4. NOV.
MATALA
MUSIC

Eigenkompositionen
und traditionelle Lieder,
Pop-Balladen und
funky Songs



Restaurant
ADAS BUKA

www.adas-buka.de

Geöffnet (März-Okt.): FR ab 18 Uhr, SA, SO & Feiertage ab 11 Uhr

Kostenlose Monatszeitung für Lautertal und Modautal

DURCHBLICK



**Gefallen Ihnen
unsere Geschichten?**

Mit einem Inserat helfen Sie mit, daß
hier jeden Monat Spannendes und
Interessantes zu lesen ist!

Präsentieren Sie hier Ihr Angebot!
Wechselnde Inhalte oder Image...

Telefon 06254-9403010 Mail mh@dblt.de

Unsere
Weihnachtswelt
ist
ab 4. Nov.
für Sie bereit!



GÄRTNEREI
Leeder

Sonder- öffnungszeiten:

Fr. 18.11.2022
bis 20:00Uhr

Sa. 19.11.2022
bis 16:00Uhr

So. 20.11.2022
von 10:00-16:00 Uhr

Tischlein ...
deck Dich



Bergsträßer Mitfahrzentrale startet – Mach mit!

In Deutschland sitzen fast immer Einzelpersonen im Auto. Nur jeder dritte Autofahrer hat einen Beifahrer dabei. Die Mitfahrzentrale soll dabei helfen, dies zu ändern. Denn: Wenn mehr Menschen mit einem Auto fahren, sind insgesamt weniger Autos auf der Straße unterwegs. Dadurch reduziert sich der Verkehr und es kommt seltener zu Staus, davon ist der Klimaschutzmanager des Kreises Bergstraße, Reiner Pfuhl, überzeugt. „Fahrgemeinschaften bieten hohen Komfort und die Möglichkeit, neue nette Menschen aus der Region kennenzulernen.“

www.kreis-bergstrasse.mifaz.de

Hier können Bergsträßerinnen und Bergsträßer ab sofort ganz einfach und bequem nach Mitfahrgelegenheiten suchen oder selber Fahrten, bei denen sie weitere Personen mitnehmen können, im Handumdrehen eintragen. ■

Leben in Deutschland kann schwer sein: Wohnung finden und Nebenkosten finanzieren

„Die Nebenkosten werden bald höher als die Kaltmiete werden“ - diese prophetische Äußerung eines freundlichen Vermieters ist fast schon Realität.

War es bereits in den letzten Jahren für Menschen im unteren Einkommensbereich fast unmöglich, eine bezahlbare Wohnung zu finden, ist es inzwischen noch unverhältnismäßig schwerer geworden. Gerade Geflüchtete haben es besonders schwer eine Wohnung zu finden. Wie groß ist dann die Freude, wenn die Nebenkosten für Wasser und Heizung pauschal nur 100 Euro betragen! Doch das böse Erwachen folgte schnell: nach einem Hausbesitzerwechsel wurden die Nebenkosten auf zunächst 230 Euro erhöht, eine Nachzahlung von über 1300 Euro fürs letzte Jahr erhoben. Inzwischen wurden die Nebenkosten aufgrund der aktuellen Krise nochmals erhöht. Die Familie -

der Vater hat einen festen Arbeitsplatz, die Mutter ist zuhause, sie haben dieses Jahr ein Baby bekommen - kommt nun mit ihrem Einkommen nicht mehr aus. Es bleiben knapp 700 Euro für Lebensmittel, Kleidung, Hygiene - inklusive Babybedarf. Das JobCenter tut alles im Rahmen der Möglichkeiten, doch das reicht nicht. Es müsste eine monatliche Unterstützung eingerichtet werden. Dies gibt der gesetzliche Rahmen nicht her.

Es ist schlimm, daß eine dreiköpfige Familie in Deutschland nicht mehr von einem - durchaus akzeptablen - Gehalt leben kann. Das betrifft nicht nur Geflüchtete, und es steht zu befürchten, daß eine große Zahl unserer Mitmenschen in nächster Zeit mit Wohnungskündigungen rechnen müssen, weil sie mit den Nebenkostenzahlungen unrettbar im Rückstand sind. *M. Hiller*

Adventskalender-Aktion für Kinder der TAFEL

Die ev. Kirchengemeinde Beedenkirchen unterstützt die EKG Groß-Rohrheim mit Päckchen für die 202 Kinder der Tafel in Bürstadt.

Wer mitmachen möchte: Päckchen im Wert von 15-25 € bis 13. November abgeben, bitte zuvor erfragen für welches Alter: bei Ellen Bergoint, Tel. 06254-2434, ellen.bergoint@magenta.de

TAFEL Bensheim:
Geldspendenkonto
TAFEL BENSHEIM
e.V. DE86 50 95 00
68 00 02 08 0893
Sparkasse Bensch.
BIC HELADEF1BEN

Biete erfahrene zuverlässige Hilfe für Alltagsbegleitung beim Einkaufen, Arztbesuchen, leichter Demenz oder Betreuung bei Krankheit, Bügeln etc.
Infos: 06254-7548 oder Anrufbeantworter, ich rufe zurück. Auf Ihren Anruf freue ich mich!

rettig

Beste Adresse im Lautertal Ihr Partner mit 1A-Service

→ für moderne Küchen von der individuellen Planung bis zum fachmännischen Einbau



→ für TV und HiFi in Top-Design und höchster Perfektion



→ für hochwertige Elektrogeräte mit Rundum-Service



Unsere Kocherlebnisse: Immer ein Genuss!

Seit 1950 sind wir Ihr Partner mit 1A-Service

Lautertal - direkt an der B 47 • www.rettig.info

Landfrauen Gadernheim: Abendwanderung, DATZ, Theater 2023

Die Abendwanderung am 3. November führt auf den Kaiserturm, Treffpunkt 18 Uhr Arztpraxis Schäfer. Treffen der Jugendgruppe DATZ am Mittwoch 23.11. 18:15 bis 19:30 Uhr im Info Treff der Florian Apotheke in Gadernheim, bei den Turbobienen gibt es leider momentan nur ein Kind, wer Lust hat kann sich gerne melden.

Der Vorstand plant für 2023 wieder ein Jahresprogramm herauszubringen. *"Die Mitglieder können also gespannt sein und wir hoffen, dass wir langsam wirklich wieder zur Normalität zurückkehren können."*

Landfrauenverein Gadernheim, Tanja Bluhm - Schriftführerin; 06254 - 570



Die Gadernhaimer Landfrauen während des September-Ausfluges nach Nordhessen, siehe Bericht auf dblt.de

Aus dem Landfrauen-Vorstand: *"Ganz vorsichtig wagen wir uns aktuell an die Planung der Theateraufführung für 2023. Nicht wie sonst üblich im März, sondern vermutlich erst im Mai soll diese stattfinden. Mit der Hoffnung, dass Corona nicht dazwischen funkt. Es werden jetzt Stücke gelesen und ein passendes ausgesucht sowie die Spielerinnen passend zu den Rollen gesucht. Wer Interesse hat dabei zu sein und gerne mal auf der Bühne stehen möchte, kann sich gerne bei einem Vorstandsmitglied melden!"*

Reimunds Backstube GmbH



NEU:
jetzt ohne Palmfett!

Gadernhaimer Str. 8 - 64397 Modautal
Tel. 06254-7308 - Fax 06254-7718 - reimunds-backstube@t-online.de
<http://www.reimunds-backstube.de/>



TSV 1893 e.V. Reichenbach
www.tsv-reichenbach.de

Ski-Saisoneroöffnung: Ski-Abteilung des TSV Reichenbach

Sonntag 6. November 10-13 Uhr in der Turnhalle im Brandauer Klinger Weg 15: die Ski-Abteilung des TSV Reichenbach eröffnet die Saison 2022/23 mit dem allseits beliebten Service. Hier kann jeder seine Ski auf Vordermann bringen lassen: Belag ausbessern, Kanten schleifen, professionell wachsen, außerdem gibt es Infos rund um den Ski-Sport. Unter der Abteilungsleitung Markus Vetter/Oliver Sauer ist dieser Service weiterhin ein fester Bestandteil der Ski-Abteilung.

Skifreizeit im Winter 22: 09.-11.12.22 nach St. Anton am Arlberg, an die Wiege des Skilaufs, und dem Skigebiet der Superlative mit 280 Km genialer Piste. Für die Fahrt sind noch einige Plätze frei. Infos: Andreas Meyer 0160/8000911 und Marcus Vetter 0170/2750544; Drei-Tage Skipass, Ski und Snowboardbetreuung nach Bedarf. Weitere Details, außerdem das Anmeldeformular sowie Hygienebestimmungen und Vorauszahlung:

www.tsvreichenbach.ski.de Kh Peter



Wir expandieren und suchen Verstärkung

Produktionsmitarbeiter*innen

auch ungelernte Kräfte sind
willkommen!

Sie suchen eine langfristige Beschäftigung in
Vollzeit, Teilzeit oder als Minijob?

Besuchen Sie uns im Internet oder melden Sie
sich bei Herrn Zöllner (+49 (0) 6254 94039-19).

 **PELTEKO**
ENGINEERING & MANUFACTURING
www.pelteko.de/karriere.html

APRÈS

Ski Party



19. November
DJ 4 FINGER JOE
 Bürgerhaus Allertshofen/Hoxhohl
 5€ Eintritt } Hüttengaudi { 21.00 UHR
Happy Hour
 21-22 Uhr Longdrinks 2€

7.11. APEG
Jahreshaupt-
versammlung
19.30 Uhr
Traube
Reichenbach

BASF-Projektwettbewerb
„Gemeinsam Neues Schaffen“

Kooperationsprojekte von mindestens zwei oder mehreren gemeinnützigen Organisationen aus unterschiedlichen Bereichen, **Bewerbung bis 30.11.2022** Infos: www.basf.com Suchbegriff "Gemeinsam Neues schaffen"

11-Orte Verein Naturmoment
Modautal für Kinder

Im November wollen wir die Ersatzpflanzung für 2 nicht angegangenen Obstbäume unserer Obstbaumwiese durchführen. Termine und Infos: Brigitte Hutzl 06254-2422

Das Dezemberheft
 erscheint am 26. Nov.
 bitte Beiträge bis spätestens 11. November an mh@dbl.t.de!
Große Anhänge: bitte
Zugangsdaten zum
Hochladen erfragen

Holzbau

ans Bauer

Zimmerermeister

H.Bauer_Zimmerer@web.de

06253 - 238 310 3



Holzbau
 Bedachung
 Dachsanierung
 Fassadenverkleidung

Durch unsere enge Zusammenarbeit mit anderen Meisterbetrieben z.B. Klempner, ist es uns möglich ein Komplettangebot für Ihr Wunschedach zu erstellen.



Kompetenz rund ums Auto



Kfz-Meisterbetrieb
Auto - Frank
 Inh. Matthias Frank

Beedenkirchener Str. 21 • Lautertal-Reichenbach
 Tel. 06254 - 95 90 190 • mail@auto-frank.eu

Alle Marken • Spezialisiert auf Peugeot, Citroën und Ford



Wohnmobil - Vermietung und Verkauf

Ihr Inserat im Durchblick
 Fragen Sie nach unseren Konditionen: mh@dbl.t.de!



Spenglerei Lammer
 Innovationen aus Metall

Robert Lammer
 Neunkircherstrasse 5, 64686 Gadernheim
 Tel. 06254 / 943249 Mobil 0151-18445509
Spenglerei-lammer@t-online.de Fax 943248

Fenster, Rollläden, Sonnenschutz
 Türen & Haustüren
 Parkett, Laminat
 Designbeläge
 Reparaturarbeiten
 Trockenbau
 und vieles mehr!



Bruch

Montageservice | Innenausbau | Schreinerarbeiten

Wir machen Ihr Zuhause schön!
 Individuell, hochwertig, zuverlässig.

Nibelungenstr. 302
 64686 Lautertal
www.montageservice-bruch.de

Tel.: 06254 959 5855
 Fax: 06254 959 5854
 Mobil: 0151 1164 7940
info@montageservice-bruch.de

/// SPECKHARDT

BAUSTOFFE

Fachhandel für Neubau & Renovierung
 Farben - Color Express - Tapeten - Parkett - Laminat
 Sonnenschutz - Plisseé - Raumgestaltung - Galabau

Modautal-Brandau, Odenwaldstr. 66, Tel. 06254-942160

Wir haben geöffnet:
 Mo-Fr 7.00-12.00 und 13.00-18.00 Uhr, Sa 7.00-12.00 Uhr



Gottesdienste und kirchliche Angebote

Ev. Kirchengemeinde Neunkirchen Tel.: 06254-7205

kirchengemeinde.neunkirchen.odw@ekhn.de www.ekg-neunkirchen.ekhn.de

Sa 05.11. 18.00 Uhr 1. Abendgottesdienst, Prädikant Rolf Hartmann

So 13.11. 10.00 Uhr Prädikantin Corinna Delp

So 20.11. (Erwigkeitssonntag) 10.00 Uhr mit coronagerechtem Abendmahl, mit Minichor, Pfr. Schnitzspahn

So 27.11. (1. Advent) 11.30 Uhr Langschläfergottesdienst mit Taufmöglichkeiten Pfr. Schnitzspahn

Ev. Kirchengemeinde Ernsthofen 06167-378 www.ernsthofen-evangelisch.de Schloßkirche Ernsthofen

So 06.11. 10.00 Uhr Kirche mit Kindern / Prädikant Andreas Martin, Musikal. Gestaltung: Michael Partheil

So 13.11. 10.00 Uhr Friedensgottesdienst zum Volkstrauertag / Pfarrer Konrad Rampelt, Musikalische Gestaltung: Sebastian Helm-Goldschmidt mit dem Posaunenchor

So 20.11. 10.00 Uhr Gottesdienst zum Erwigkeitssonntag / Pfarrer Konrad Rampelt, Musikalische Gestaltung: Burkhard Stetter mit dem Kirchenchor

So 27.11. 10.00 Uhr Gottesdienst zum 1. Advent / Pfarrer Rampelt, Musikal. Gest. Organist Alexander Felger

Landeskirchliche Gemeinschaft Reichenbach www.lkg-lautertal.de

06.11. / 13.11. / 20.11. 27.11. jeweils 18:00 Uhr Abendgottesdienst

09.11. 19:30 Uhr MANN trifft sich: „Neuer Mut für Männer“ lautet das Thema. Rev. Dr. Siegfried Riehl wird uns Mut für folgende Fragen unseres Lebens geben: Wie können wir den Entmutigungen in unseren Leben trotzen und unsere Herausforderungen überwinden? Was können wir verändern, wenn man die Lebensumstände nicht ändern kann? Und wie verwandeln wir uns zu Mutmachern? Was ist die Ermutigung, die Männer brauchen?

12.11. 14:30 Büchercafé

23.11. 15:00 Uhr Adventscafé des Frauenfrühstücks

Pfadfindertreffen Dienstag, Mittwoch und Donnerstag nach Absprache in kleinen Gruppen.

Ev. Kirchengemeinden Beedenkirchen Reichenbach Gadernheim

Sa 05.11. Lautertaler Nacht der Kirchen

Mi 09.11. 18.00 Uhr Progromnacht-Gedenken Evang. Kirche Reichenbach

So 13.11. 10.00 Uhr Lautertaler Gottesdienst zum Volkstrauertag Evang. Kirche Gadernheim

Mi 16.11. 19.30 Uhr Lautertaler Gottesdienst zum Buß- und Betttag Evang. Kirche Beedenkirchen

So 20.11. 09.30 Uhr Gottesdienst zum Erwigkeitssonntag Ev. Kirche Gadernheim UND Reichenbach, 11.00 Uhr Ev. Kirche Beedenkirchen

So 20.11. 14.00 Uhr Andacht zum Totengedenken Friedhof Beedenkirchen, Gadernheim, Reichenbach sowie 15.00 Uhr Friedhof Elmshausen

So 27.11. 09.30 Uhr Gottesdienst Ev. Kirche Reichenbach

So 27.11. 11.00 Uhr Gottesdienst Ev. Kirche Gadernheim

So 27.11. 16.00 Uhr Familiengottesdienst mit dem Kindergarten „Arche Noah“ Ev. Kirche Gadernheim

So 27.11. 16 & 19 Uhr Beedenkirchner Stuwemussig Ev. Kirche Beedenkirchen

Kindergottesdienste

Sa 12.11. 10.00 Uhr Kirchenkids Gemeindehaus Gadernheim

So 20.11. 11.00 Uhr Kindergottesdienst Gemeindehaus Reichenbach

So 27.11. 11.00 Uhr Kindergottesdienst Gemeindehaus Reichenbach

Termine und Veranstaltungen Gadernheim

Handarbeits-/Bastelkreis: 03. und 17.11. jeweils 19.00 Uhr Gemeindehaus Gadernheim

Dienstags 18-19 Uhr Offene Kirche

Dienstags 20 Uhr Posaunenchorprobe im Gemeindehaus

Freitags 19.30 Uhr Bibel-Gesprächskreis im Gemeindehaus

Termine und Veranstaltungen Beedenkirchen

Sa 27.11. ab 15.00 Uhr Adventsfest mit Ortsbeirat und Bürger für Beedenkirchen, Pfarrscheuer

Dienstags 14.30-15.30 Uhr Kinderstunde (ca. 5-8 Jahre) (Pfarrscheuer)

Dienstags 15.30-16.30 Uhr Kinderstunde (ca. 8-10 Jahre) (Pfarrscheuer)

Dienstags 17-18.15 Uhr Kinderstunde (ab 5. Klasse) (Pfarrscheuer)

Donnerstags 11-15 Uhr „Keiner bleibt allein zuhause!“ Kostenloser Mittagstisch in der Pfarrscheuer

Donnerstags 19.30 Uhr Projektchor-Probe (Pfarrscheuer)

Termine und Veranstaltungen Reichenbach

Do 10.11. und 24.11. 10.00 Uhr Säuglings-Sprechstunde Gemeindehaus Reichenbach

Mo 28.11. 19.30 Uhr Kirchenchor-Probe Gemeindehaus Reichenbach

Mittwochs 17 Uhr Evang. Jugend Lautertal (Jugendraum/Gemeindehaus)

Donnerstags 10.00 Uhr Krabbelgruppe (bis 3 Jahre) (Kinderraum/Gemeindehaus)

Donnerstags 17.00 Uhr Kinderchor (6-14 Jahre) (Großer Saal/Gemeindehaus)

Freitags 16.15 Uhr Kindertreff (4-6 Jahre) (Kinderraum/Gemeindehaus)

Freitags 20.15 Uhr Posaunenchor-Probe (Großer Saal/Gemeindehaus)

Kostenloser Mittagstisch in Beedenkirchen: Keiner bleibt allein zuhaus'

Einmal wöchentlich gibt es in der Pfarrscheuer Beedenkirchen einen kostenlosen Mittagstisch: mit Blick auf die dunkle Jahreszeit hat der Kirchenvorstand Beedenkirchen in seiner September-Sitzung beschlossen, das Gemeindehaus Beedenkirchen neben dem Dienstags-Nachmittags-Angebot für Kinder noch an einem weiteren Tag regelmäßig mit Leben zu füllen. Unter dem Motto „Keiner bleibt allein zuhause“ findet jeden Donnerstag von 11-15 Uhr ein zwangloser und fröhlicher Treffpunkt statt, alle sind herzlich eingeladen. Mittagessen gibt es ab 12.30 Uhr, Ausgabe erfolgt, bis die Töpfe leer

sind. Das Mittagessen wird von einem Team um Ruth Roth und Ulrike Damko-Schellhaas immer frisch zubereitet. Gemüse schnippeln, Tisch decken, Geschirr abtrocknen und anderes machen in Gesellschaft ganz sicher mehr Spaß als für sich alleine zuhause. Wer Lust hat, kann bei den Vorbereitungen und Nacharbeiten helfen! Das Mittagstisch-Team ist ausbaufähig und freut sich über Angebote für regelmäßige Hilfe, sei es wöchentlich oder auch ein- bis zweimal im Monat. Der Mittagstisch ist kostenlos, jedoch nimmt Kollekten-Rechnerin Renate Abraham gern zweckbestimmte Geld-



Ploesser
GmbH

Alt Hoxhohl 30
64397 Modautal
Tel 06167-335
Fax 06167-1061
info@ploesser-gmbh.de
www.ploesser-gmbh.de

- Putz
- Anstrich
- Tapezierung
- Trockenbau
- Betonsanierung
- Denkmalpflege
- Wärmedämmung

Über 100 Jahre Know-How
aus 4 Generationen!

Lautertaler Nacht der Kirchen 5. November 18.00 - 21.30 Uhr

♦ Beedenkirchen: Die Kirche von Beedenkirchen steht ganz im Zeichen von Taizé. Tücher in warmen Farben, kombiniert mit reichhaltiger Kerzenbeleuchtung, stimmungsvoller Hintergrundmusik und Liedern aus Taizé bringen meditative Stimmung in den Kirchenraum und ermöglichen es den Kirchenbesuchenden, den eigenen Gedanken vor Gott Raum zu geben. Zwischen 18 Uhr und 21.30 Uhr finden wiederholt Taizé-Gebete statt.

♦ Gadernheim: Die Gaderner Kirche erscheint in ganz neuem Licht – mit Orgelklängen und Lyrik, mit Sekt und Häppchen in außergewöhnlicher Atmosphäre. Neben der besonderen Stimmung stehen musikalisch umrahmte Lesungen auf dem Programm – Dauer je 20 Minuten, Beginn 18.30, 19.30 und 20.30 Uhr

♦ Reichenbach: Die Evangelische Kirche Reichenbach erstrahlt in wunderbaren Farben – in Szene gesetzt von den Machern von „Felsenmeer in Flammen“. Schon im März gab es eine Aktion, bei der tolle Dinge zu sehen und zu erleben waren. Es gibt Stationen zur Erkundung der Kirche. Passend zur Lichtinszenierung, die zum Fotografieren einlädt, bieten wir an verschiedenen Stellen der Kirche Denkanstöße über die Beziehung zur eigenen Religion. Auch für das leibliche Wohl ist gesorgt, um 21 Uhr findet eine Andacht im Iona-Stil statt.

spenden in bar oder auf dem Kollektenkonto entgegen (Sparkasse Bensheim IBAN DE74 5095 0068 0004 1430 38 Verwendungszweck: Mittagstisch). Auch Sachspenden in Form von Lebensmitteln und/oder alkoholfreien Getränken werden vom Pfarramt Beedenkirchen (Tel. 06254/7178 / Email: kirchengemeinde.beedenkirchen@ekhn.de) dankbar angenommen.

Private Kleinanzeigen:
60x25mm 25 Euro
60x50mm 50 Euro
Bei Interesse: mh@dbl.de



Notrufnummern

Polizei 110
 Giftnotruf Mainz 06131-19240
 Behördennummer Verwaltung 115
 Weißer Ring Opfer Notruf 116006
 Elterntelefon 0800 1110550
 Strom + Gas GGEW AG 06251-13010
 Wasser Modautal: 0171-3082320
 Feuerwehr/Rettungsdienst 112
 Polizei Ober-Ramstadt 06154-63300
 THW Leitstelle Dieburg 06071-19222
 Kinder- & Jugendtelefon 0800-1110333
 Wasser Lautertal 0175 / 2992977
 Kläranlage Modautal 0151-17440781

Ärzte Zahnärzte Notdienste

Ärztlicher Bereitschaftsdienst ÄBD einheitliche Notrufnummer 116 117
 Fr 14 bis Mo 07 Uhr, Mo-Do 19-07 Uhr Mi ab 14 Uhr, sonst: Hausarzt!
 Apotheken-Notdienst: 0800-0022833 o. 22833

Krankenhäuser:

Heilig-Geist-Krankenhaus Bensheim 06251-1320
 Kreiskrankenhaus Heppenheim 06252-7010

Niedergelassene Ärzte:

Brandau: Dr. Thiele 06254-1327
 Gadernheim: Schäfer / Neuschild 06254-942281
 Reichenbach: Dres Gnann 06254-814
 Ernsthofen: Zweigstelle Dr. Thiele 06167-93040
 Lindenfels:

ÄGIVO Ärztliche Genossenschaft, Nibelungenstraße 103 Tel 06255-2478
<https://www.aegivo.de/>
 MVZ Lindenfels: Nibelungenstraße 105a Te 06255-2233
<http://mvz.kkh-bergstrasse.de/>
 Fischbachtal: Dres. Göbel/Heller 06166-438

Zahnärzte:

Lautern: Dr. Heinze 06254-419
 Reichenbach: Dr. Rettig 06254-1855
 Brandau: Dr. Krause & Partner 06254-816,
 Kieferorthopädie Dr. Krause-Ludwig 06254-308956
 Fürth: Dr. Martin Schmitt 06253-1666
 Bensheim: Dr. Schulze Icking 06251-66112
Zahnärztlicher Notdienst: Zentrale Rufnummer 01805-607011

Pflegedienste und Senioren-Angebote

- ♦ Diakoniestation Südlicher Odenwald Fürth 06253-932183
 Außenstelle Reichenbach: Beedenkirchener Str. 1,
 06254-2895 - Beratung nach Absprache
- ♦ Selbsthilfegruppe für Alzheimer-betroffene Familien jeden
 3. Dienstag im Monat: Alte Schule Fürth, Heppheimer
 Str. 12, 06253-87250
- ♦ Betreuungsgruppe Atempausen
 Reichenbach: Mi 14.15-17.15 Uhr Ev. Gemeindehaus
 Fürth: Di 14-17 Uhr Alte Schule
- ♦ Seniorenberatung: Regina Eichler-Walter, Diakonisches
 Werk Bergstraße, Terminvereinbarung Tel. 06251-107226

Soziales

- ♦ Netzwerk Vielfalt Lautertal:
netzwerk.vielfalt.lautertal@magenta.de
- ♦ Arbeitskreis Asyl Modautal
modautal.netzwerk-asyl.net
 Barbara Walter 0171-4497668 barbara-walter@t-online.de
- ♦ Infos zu Asyl und Migration:
www.asyl-net-migration-bergstrasse.de

Tierarzt Notdienst / Tierheime

- ♦ Termine www.tierarztpraxis-lautertal.com
- ♦ Tierschutzinitiative Odenwald e.V.
www.tsi-odenwald.de
- ♦ www.tierheim-heppenheim.de
- ♦ Tierschutzorganisation www.tasso.net

TIERARZTPRAXIS



**Tierarztpraxis
Lautertal**

Petra Keil prakt. Tierärztin

www.tierarztpraxis-lautertal.com
 Nibelungenstr. 737 • 64686 L-Gadernheim
 Tel. 0 62 54 94 34 64 Fax 06254-943465
 Mobil 0171- 6557795

Kleintiersprechstunde:
 Mo+Do 15-19 Uhr Di+Fr 15-17 Uhr Sa 11-13 Uhr
 Terminvereinbarung, Beratung, Apotheke
 täglich von 8-12 Uhr und zu den Sprechzeiten.
 Notfälle jederzeit

WOHNEN · LEBEN · SICHERHEIT



INCURA
 PARKHÖHE LINDENFELS
 SENIOREN-RESIDENZ

Die Senioren-Residenz Parkhöhe Lindenfels gehört zur INCURA GmbH, einem privaten, modernen Dienstleistungsunternehmen, das auf Senioren- und Pflegeeinrichtungen spezialisiert ist.

Unser Service: Kurzzeit- und Langzeitpflege, beschütztes Wohnen, Palliativpflege, Friseur und Fußpflege im Haus, Fachärzte vor Ort, umfangreiche Angebote zur Tagesgestaltung und vieles mehr.

Gerne laden wir Sie zu einem Kennenlernen ein. Vereinbaren Sie einen Termin. **Wir freuen uns auf Sie.**

Seniorenheim Parkhöhe Lindenfels GmbH
 Freiensehnerstr. 9 | 64678 Lindenfels | Tel. 06255/9605-0
info@parkhoehe.incura.de | www.incura.de

Diakonie



**Diakoniestation
Südlicher Odenwald**

Beraten Pflegen Begleiten

Wir pflegen und versorgen Sie in Ihrer häuslichen Umgebung in Fürth, Lautertal, Lindenfels, Rimbach und sind 24 Std. für Sie erreichbar. Rufen Sie uns an!

Bahnhofstr. 11, 64658 Fürth
 Tel. 06253/932183, Fax 06253/932185
 Email info@dssso.de

STARK FÜR ANDERE

www.dssso.de

Seit 1996

bi tierkost
 freundlich füttern

Abholung im Modautal möglich
www.bio-tierkost.de
 06167-913475



2022 ist das Jahr der Kelten in Hessen Das Keltenmuseum am Glauberg / Wetterau



Weitere Infos zum Thema Kelten:

- ◆ Kelten Land Hessen: Ausstellung im Museum Bensheim, geöffnet bis 8. Januar 2023 Do / Fr 15-18 Uhr und Sa / So 12-18 Uhr www.stadtkultur-bensheim.de
- ◆ Keltenmuseum am Glauberg <http://www.keltenwelt-glauberg.de>
- ◆ 5. November: hessenARCHÄOLOGIE-Tag 2022 - Archäologie zurück auf die Bühne (nur mit vorheriger Anmeldung) auf.dblt.de:
- ◆ Waren die Kelten im Odenwald?
- ◆ Von Riesen und Römern, Kelten und Germanen
- ◆ und im Jahrbuch Spinnstubb 2.0 Ausgabe 2/2022 (erscheint im November)

Rätselhaft ist alles, was es zu den Kelten zu sagen gibt. Da die Suche nach keltischen Spuren im Odenwald bislang erfolglos blieb, suchen wir sie am Glauberg in der Wetterau.

2011 entstand hier das Museum mit Blick direkt auf den keltischen Grabhügel, wo man den Keltenfürsten vom Glauberg fand - sein eigenartiger Kopfputz soll an eine Mistel erinnern. Als der Fürst am Glauberg residierte, lebten vielleicht 10.000-15.000 Menschen in der Umgebung. Mehr konnte die direkte Region im Umkreis von 6000 Metern nicht ernähren, inklusive etwa 3000 Rinder. Das war vor 7000

Jahren, nach geologischer Zeitrechnung also vor wenigen Sekunden. Für unsere Vorstellung jedoch ist diese Zeitspanne unermesslich lang, vor allem wenn man bedenkt, daß der Mensch vor ca. 10.000 Jahren sesshaft wurde. Noch heute lassen sich Funde von Holzpfosten um den Glauberg exakt in die Bandkeramikerzeit datieren. Der Clan des Fürsten hatte sich an einem sehr geschickt gewählten Ort angesiedelt: die Seidenstraße von Kiew bis Paris führte hier entlang.

Viele Funde lassen sich nicht sicher der Hallstattzeit zuordnen, da sie sehr dauerhaft hergestellt wurden und

noch zur La-Tene-Zeit verwendet werden konnten.

Der Glauberg ist ein südlicher Ausläufer des Vogelsberg-Basalt, in dessen Osten das Hügelgrab liegt. Das Museum, ein futuristischer Balken aus rohem Cortenstahl, der 12 Meter weit frei aus der Erde ragt, als ein Symbol für die Eisenzeit, muß gelegentlich für kurze Zeit geschlossen werden, wenn zuviele Besucher auf einmal hereinströmen.

Mehr zum Keltenmuseum am Glauberg und den rätselhaften Kelten finden Sie auf www.dblt.de: Keltenmuseum am Glauberg *Marieta Hiller*



Absicherung, Wohneigentum, Risikoschutz, Vermögensbildung.
Bei uns bekommen Sie alles aus einer Hand.

Profitieren Sie von unserer Fachkompetenz, unserer Zuverlässigkeit und dem erstklassigen Produktangebot. Unabhängig wie Ihre Wünsche auch aussehen – wir bieten Ihnen die passende Lösung für Ihre finanzielle Vorsorge und die Erfüllung Ihrer Wohnträume.

Ich berate Sie gerne.

Silke Diehl

Wüstenrot Service-Center

Daimlerstr. 5, 64646 Heppenheim
Bei Bedarf Nibelungenstr. 233, 64686 Lautertal
Telefon: 06252-789712 Mobil: 0172-6241791
E-Mail: silke.diehl@wuestenrot.de



**WIR
BRINGEN
FARBE
IN
IHR
LEBEN**

LAUTERTAL-DRUCK FRANZ BÖNSEL GMBH
Modaustraße 22 · 64686 Lautertal-Beedenkirchen
Telefon 0 62 54 / 95 13-0 · Fax 0 62 54 / 95 13-33
info@lautertaldruck.de · www.lautertaldruck.de

